2020

AÑA DI ENSEÑANSA Y INNOVACION

ISLA ONLINE

Email: IslaOnline@gobierno.aw Tel: 528-4900

JUNI 2020



UN ARUBA UNI,
TA UN
ARUBA CU TA PROGRESA!

Isla Online

Noticia Di Gobierno





Minister Evelyn Wever-Croes
PROME MINISTER DI ARUBA

Prome Minister Evelyn Wever-Croes:

PREPARACIONNAN Y TUR PROTOCOL PA E SIGURIDAD DI NOS PAIS TA 'IN PLACE'

Frontera lo habri bek den fase entrante 15 di juni

Durante Conferencia di Prensa di Gobierno di Aruba diaranson anochi, Prome Minister Evelyn Wever-Croes y Minister Dangui Oduber a haci varios anuncio importante pa loke ta trata apertura di nos fronteranan. Prome Minister a expresa cu e anuncionan di e fechanan pa habri nos frontera, indudablemente lo causa emocionnan diferente cerca diferente persona. Lo por causa alegria, precupacion y miedo y ta comprendibel. Un alegria grandi sigur pa esnan cu ta traha riba e pilar economico cu ta turismo, esnan cu ta depende financieramente riba esaki. Pasobra nan ta mira cu ta bay tin desaroyo y trabou atrobe. Ta bay tin entrada y negoshi den e pilar aki.

"Pero ta hopi importante pa nos no laga miedo domina nos den esaki. Aruba pa mas di un luna caba no tin niun caso positivo ni pashentnan mas cu ta sufri di COVID. Cuanto luna mas nos mester keda na cero pa nos dicidi cu nos ta habri mientras nos ta laga nos pilar economico desangra".

Prome Minister a bisa cu siguridad cu Aruba ta bon prepara. A dicidi cu ta test tur hende cu drenta Aruba di exterior, turista y residente. Tur esnan cu ta bin di exterior despues di 1 di juli tin cu haci e test sea aki of for di unda nan ta bin. Esaki hunto cu tur e otro protocolnan cu ta poni in place pa e siguridad di nos pais, ta muestra cu Aruba ta prepara pa apertura di fronteranan.

"Nos strategia aworaki ta manera e hobennan ta bisa "on the dot". Un strategia agresivo di test, di tuma decisionnan estricto trempan, decisionnan hopi dificil cu mester a tuma cu a yuda pa nos ta exitoso den e lunanan tras di lomba.

Pesey mi tin tur confiansa cu den e pasonan cu nos a tuma di habri frontera bek nos lo ta exitoso tambe. Pero nos ta pidi algo di bo si. Nos ta pidi pa bo mantene e distancia di otro hende. Bo por combersa, por bay pasa un rato ameno y hasta baila pero mantene e distancia pa evita pa e dropletsnan intercambia y bo bay infecta unabes nos haña e virus aki bek. Mantene e reglanan di higiene labando man frecuentemente. Esey ta mantene bo mes mas salud cu menos contagio di e virus. Sigui e protocolnan cu a ser traha specialmente den e sector di turismo y di horeca pero tambe ora di bishita nos grandinan. Si bo tin un sintoma yama bo dokter di cas pa bo haci test inmediatamente pa nos ta sigur cu nos no tin e virus y pa unabes nos sa cu e virus tey nos por atende di biaha cu isolacion, cuarentena y asina elimina un plamamento.

Finalmente mi ta pidi di bo positivismo, speransa, curashi. No solamente curashi pa no tin miedo pero encurasha otro tambe. No solamente critica otronan sino encurasha y hinca positivismo den esnan cu talves tin preocupacion y poco miedo den e fase aki. Aruba ta un pais bendiciona y nos lo sali di e crisis aki y sali afor mas fuerte", Prome Minister a duna di conoce.

Frontera lo habri bek den fase dependiendo di cua pais nos ta papiando di dje. E prome cu nos ta bay cuminsa habri ta otro siman dia 15 di juni cu Aruba, Boneiro y Corsou. Despues di 1 di juli nos ta habri pa Europa, Canada y Caribe cu excepcion di Republica Dominicana y Haiti debi cu e cifranan eynan ainda ta bastante halto. Despues dia 10 di juli nos ta habri pa USA y akinan nos ta spera cu poco poco nos pilar di turismo lo bay cuminsa lanta cabes bek. Por lo pronto nos no tin fecha pa habri ainda cu Centro y Sur America ni demas destinacionnan pasobra akinan nos mester keda monitoria e situacion y wak con e desaroyo di e virus ta den e paisnan aki.



Gobierno di Aruba:

GOBIERNO A DICIDI DI HABRI NOS FRONTERANAN Y A ANUNCIA E CONDICIONNAN APLICABLE PA TURISTANAN DEN E PROME FASE DI APERTURA AKI

Pa residente y studiantenan lo conta otro condicionnan

Durante Conferencia di Prensa di Gobierno di Aruba diaranson anochi, Prome Minister Evelyn Wever-Croes y Minister di Salubridad Dangui Oduber a anuncia cu Gobierno a dicidi di habri fronteranan. Gobierno di Aruba na un forma hopi responsabel a dicidi di gradualmente habri e fronteranan cu condicionnan hopi estricto. E condicion di mas estricto ta e 100% testing sea na nan pais di origen of aki na Aruba. E gastonan di e test ta core pa nan propio cuenta. Ademas Aruba ta exigi un seguro pa Covid pa cubri eventual gastonan di tratamento di Covid, cu den casonan extremo por ta gastonan di cuido intensivo hopi halto. E gastonan aki Gobierno no por carga.



Deliberacionnan ta andando cu tur compania di seguro na Aruba pa por ofrece e seguro aki y den e siguiente dianan lo duna mas informacion al respecto. E companianan local a bay di acuerdo caba pa brinda e cobertura di Covid-19.

Bou e condicionnan aki y algun otro condicion, nos ta dispuesto pa habri pa turista. E interes di turista pa bin Aruba ta grandi y p'esey nos ta sinti cu nos por exigi e medidanan extremo aki di precaucion, teniendo cuenta cu nos no kier importa e virus y permiti esaki plama na Aruba
Den un siguiente fase, nos lo flexibilisa e exigencianan, dependiendo con e virus sigui desaroya.



Nos no por aplica e mesun exigencianan pa nos residentenan pero si residentenan biaha pa exterior despues cu frontera habri, residentenan tambe mester haci e test sea prome cu subi avion pa bolbe Aruba of aki na Aruba.

Pa nos studiantenan den exterior ta haciendo estudionan ainda pa mira si nan seguro ta cubri Covid. Si esaki ta e caso, nan no mester cera un otro seguro. Mientras frontera ta cera y probablemente mientras Covid ta un pandemia, probablemente e seguronan di biahe of di malesa conoci, no ta cubri gastonan di Covid. Ta bon pa cada studiante cu kier bin Aruba verifica esaki cu su seguro. Esaki ta conta tambe pa demas Arubianonan cu ta biba den exterior y kier bin bishita nan famia.

Gobierno ta pidi comunidad poco espacio y tempo pa caba di regla tur cos awor pa re apertura di nos pilar economico, turismo. Mientras ta trece claridad riba exigencianan pa residentenan y studiantenan Arubiano.

Poco poco nos ta trahando pa re activa nos economia pa por recupera di e efectonan devastador cu Covid a causa henter Aruba. Nos ta determina pa no permiti miedo ni Covid dirigi nos, sino mas bien nos ta determina pa na forma responsabel reconstrui nos pais bek.

Como Gobierno nos kier garantisa nos comunidad cu nos a tuma tur e medidanan di siguridad y prevencion cu por a tuma pa limita e riesgo mas hopi posibel. Nos ta sinti cu mas cu esaki nos no por a haci.

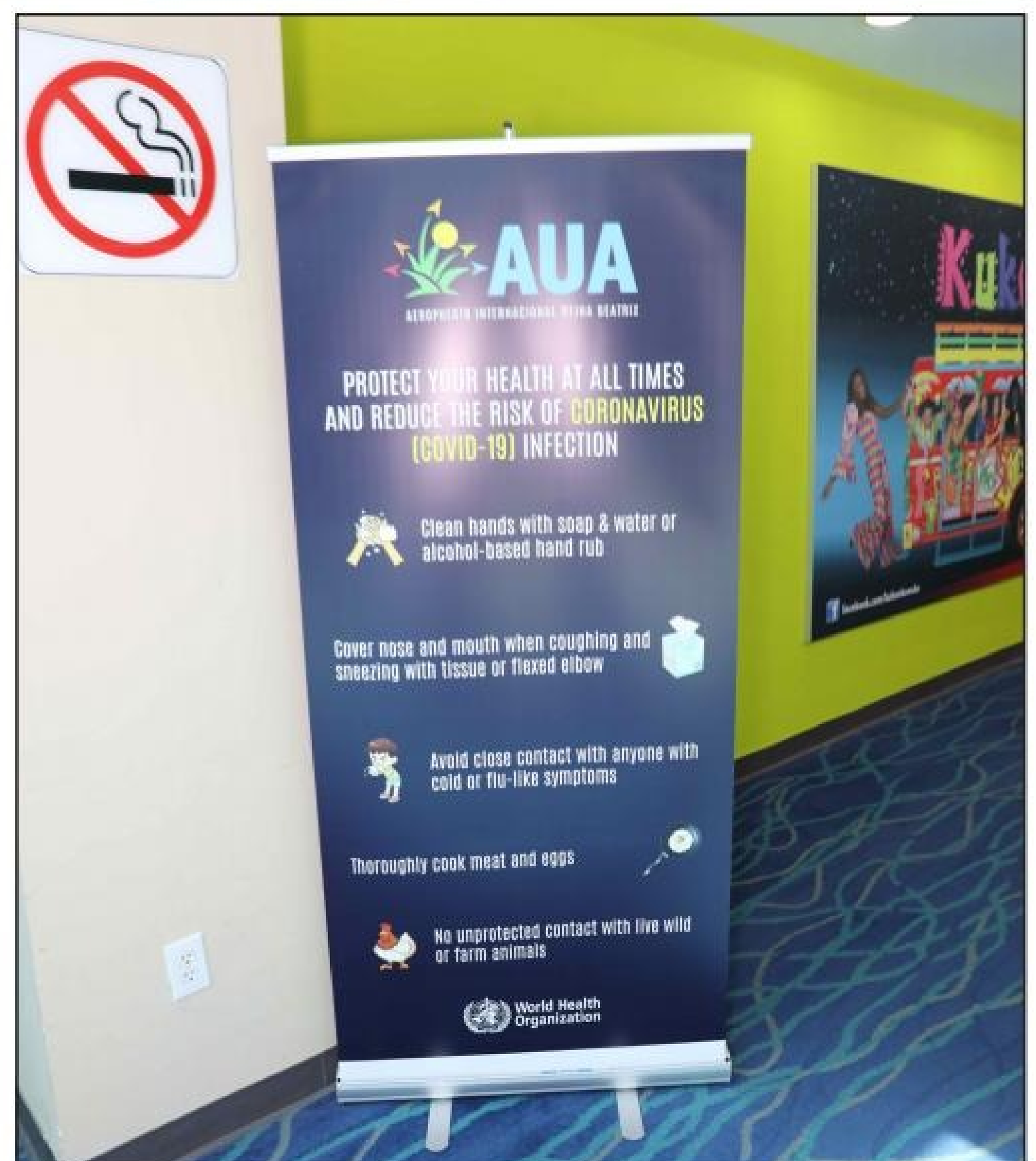
Premier Evelyn Wever-Croes:

IMPRESIONA CU E PREPARACIONNAN NA AAA PA REAPERTURA DI AEROPUERTO

Diahuebs atardi Ministernan Evelyn Wever-Croes y Dangui Oduber hunto cu varios stakeholders den turismo a mira e trabounan cu AAA a realisa pa nos aeropuerto ta prepara pa ricibi bishitantenan entrante otro siman.

A tene cuenta cu tur e reglanan di distanciamento y di higiena. Ademas ta preparando un centro pa tur pasahero haci e Covid-test asina cu nan yega Aruba si nan no a hacie caba prome cu nan a biaha.

Premier Evelyn Wever-Croes a gradici gerencia y staf di AAA pa e trabou grandi haci, y pa tur e preparacionnan pa ricibi nos bishitantenan. Premier a probecha e presencia di AHATA, ATA y AAA pa gradici nan pa nan cooperacion y comprension den e tempo duro tras di lomba y a sigura nan cu Gobierno di Aruba ta determina pa lanta e pilar economico bek, hunto cu e partnernan di e sector turistico. “Nos tey pa boso”, tabata e palabranan final di Premier Wever-Croes.



Continuacion Pagina 4





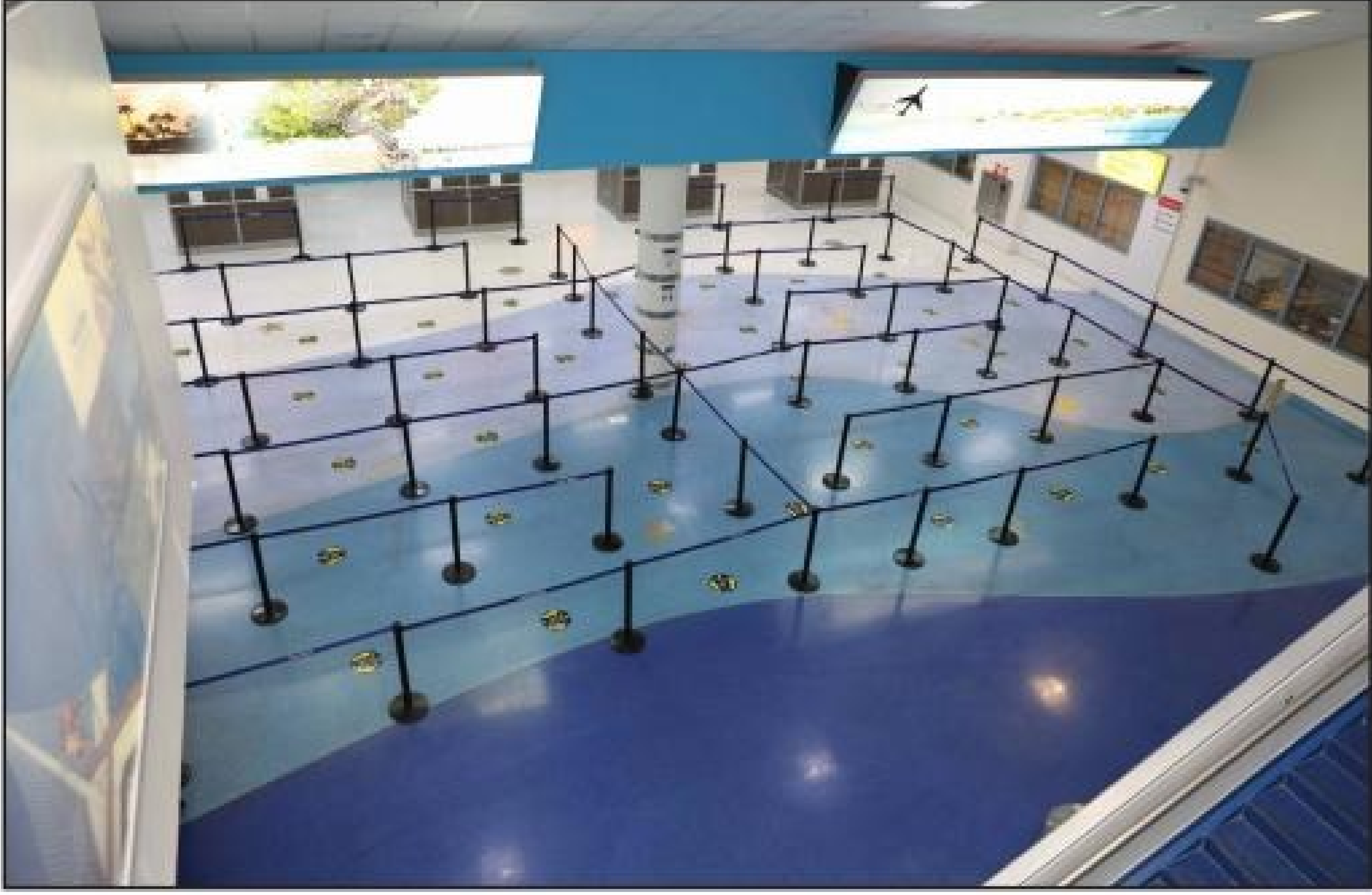
















Minister Xiomara Maduro

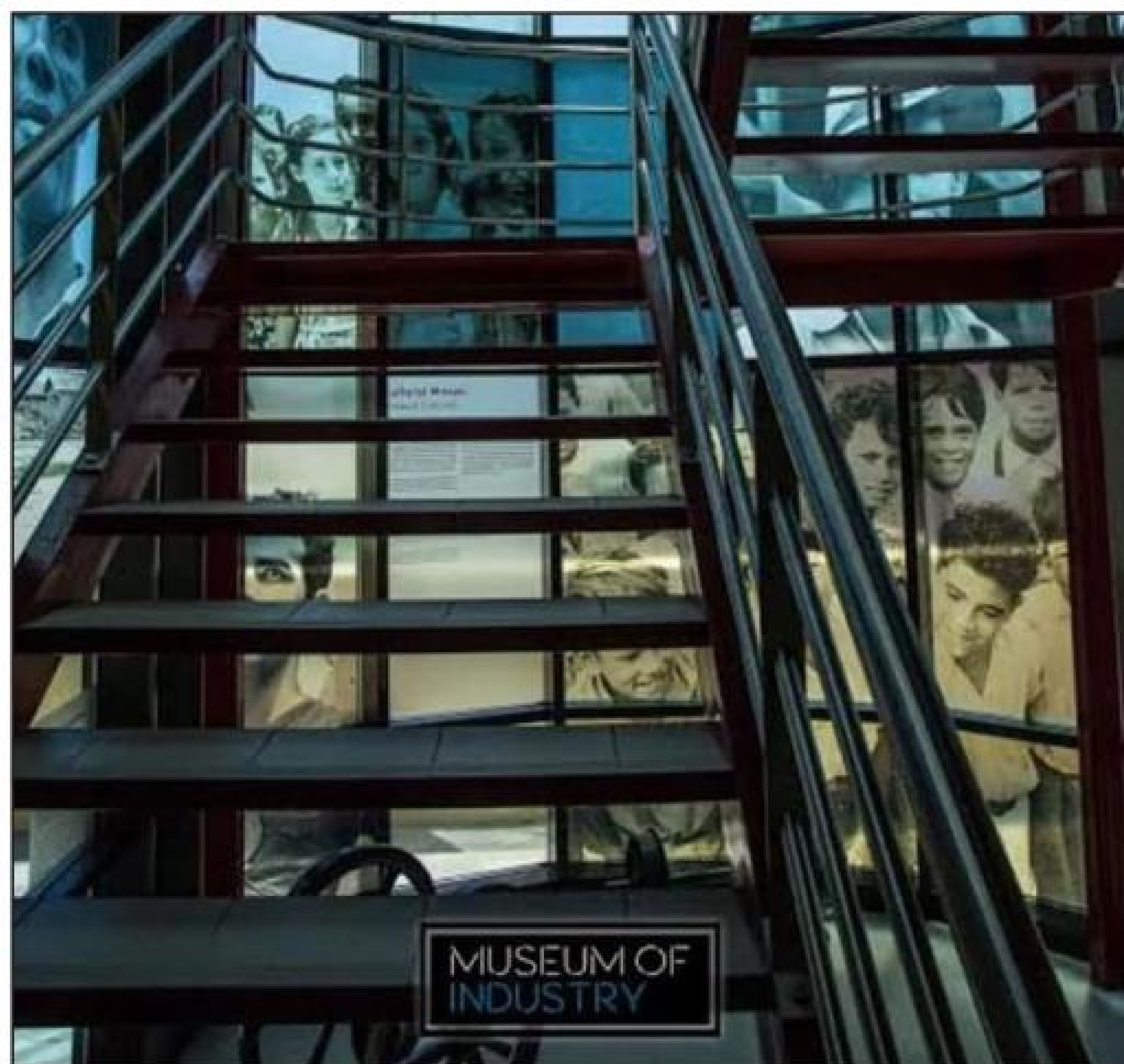
MINISTER di Finansa, Asuntonan Economico y Cultura

MUSEO DI INDUSTRIA SITUA DEN WATERTOREN NA SAN NICOLAS TA COMUNICA E HISTORIA DI E DIFERENTE INDUSTRIANAN CU ARUBA A CONOCE

E ta nara e transformacion di e isla atravez di tempo y e impacto cu e industrianan aki tabatin den relaciona cu infrastructura y desaroyo en general.

Pa Fundacion Museo Arubano tabata un honor y responsabilidad grandi pa por crea e museonan na San Nicolas. Nos ta papia di Museum of Industry, Community Museum y e exposicion di carnaval, Carnival Euphoria.

Museonan ta hunga un rol sumamente importante den desaroyo di un pais y ta ofrece un refleho mas profundo di sucesonan y balornan cu a marca nos pasado y forma ken nos ta. Cultura di Aruba en particular ta enfrenta retonan grandi pa por rescata mas tanto di nos herencia cultural cu ta posibel. Mirando e desaroyonan cu continuamente ta sigui na un ritmo acelera accentuando e urgencia pa e sector aki efectua su labor debidamente. E meta principal ta pa garantiza futuro generacionan conocemento y acceso na nan historia pa asina nos cultura tambe forma parti di e Aruba sostenibel cu nos ta anhela.







INFO MinFEC Via Whatsapp:

Algo cu semper Miniser di Finansa, Asuntonan Economico y Cultura ta haci ta brinda informacion pa cada ken por forma su propio opinion. Sigur den e temporada di crisis aki, nos tur mester keda bon informa pa no keda cu duda. Pa facilita, e team di Bureau MinFEC a introduci un number di telefoon pa por atende cu pregunta y sugerencia pa Ministerio di Finansa, Asuntonan Economico y Cultura.

Bo tin pregunta of sugerencia pa Ministerio di Finansa, Asuntonan Economico y Cultura?

Tuma contacto cu Info MinFEC na Whatsapp 592-8200.

INFO MINFEC
VIA WHATSAPP



+297 592-8200

BO TIN **PREGUNTA** OF **SUGERENCIA** PA MINISTERIO DI FINANSA, ASUNTO ECONOMICO Y CULTURA?

TUMA CONTACTO CU INFO MINFEC
NOS TEY PA CONTESTA BO PREGUNTA Y RICIBI BO SUGERENCIA.

Xiomara Maduro
MINISTER DI FINANSA, ASUNTO ECONOMICO Y CULTURA





XiomaraMaduro.com

COMISION DI ACCION TA SPLICA PAKICO A REACTIVA 'KILLCAGE' TEMPORALMENTE

E comision di accion encarga pa e Plan Nacional wordo ehecuta, ta trahando duro pa pronto por anuncia e apertura di e Centro di Control di Cacho.
Manera conoci, un di e prome pasonan di e Plan Nacional cu ta atende cu e problematica di cacho na Aruba, ta encera cu e 'killcage' na wayaca lo wordo transforma pa por funciona como un "bewaarplaats" manera stipula den e Ley di Cacho; e lo wordo inaugura como Centro di Control di Cacho (CCC).

DOÑO IRESPONSABEL

Apesar cu e luga tawata cera pa por construi, hendenan cu no kier asumi nan responsabilidad pa cu nan mascota tawata keda trece bestia na e sitio y laga nan atras sea den caha dilanti e shelter na banda, of mara na cadena, of djis los riba caya.
Algun hende asta tawata tira bestia over di e cura halto sin importa si e mascota kibra un weso of no.
Pa purba preveni molester door di e mascotanan indesea aki, "Aruba Animal Shelter" a tuma e iniciativa pa hiba e animalnan cu nan no a logra hinka bou di nan mesun cuido of bou cuido di otro fundacion, na veterinarionan priva pa pone nan drumi, cual gasto tawata cay riba nan.
Tur esaki a pone cu e actiecomité a haci un peticion na Servicio Veterinario pa resumi cu e tarea di pone bestia indesea drumi pa un periodo cortico. Esaki te ora e luga por wordo inaugura como CCC.

DISCULPA

Actiecomité mes momento a pidi disculpa cu pa motibo di COVID-19 no a logra inaugura e CCC ainda pero kier sigura Aruba henter cu nan ta haciendo nan maximo esfuerso pa anuncia e apertura pronto. Alaves kier pidi comunidad cu tin e necesidad di haci uzo di e 'killcage' pa tene cuenta cu e orario y no hiba nan mascota indesea durante oranan cu e luga ta cera.

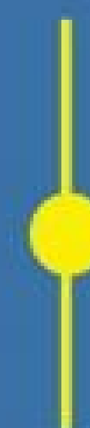








FRONTERA LO HABRI GRADUALMENTE



15 JUNI 2020	1 JULI 2020	10 JULI 2020	LO KEDA CERA POR LO PRONTO
Aruba Boneiro Corsou	Europa Canada Caribe Cu excepcion di Sto. Domingo y Haiti	USA	Centro America Sur America Mexico

COVID-19 EXIT

Aruba
SU RECUPERACION
Y FUTURO



UPDATE COVID-19

DIAHUEBS 11-6-2020



CASONAN CORONA VIRUS ARUBA

Positivo	Recupera	Negativo	Cuarentena	Pendiente
101	98	2098	75	0

Activo	Morto	Getest
0	3	2199

COVID-19 EXIT



Minister Glenbert F. Croes

MINISTER di Asunto Social y Labor



Minister Glenbert Croes:

NOS TA AMPLIANDO Y SUAVISANDO E EXIGENCIANAN DI FASE PA PURBA YUDA LO MAS HOPI HENDE CU TA POSIBEL

13 di Juni proximo ta exactamente 3 luna cu Aruba a wordo conmovi cu e noticia di e prome caso di COVID19 na Aruba.
Un noticia cu a impacta tur hende, cu a pone Gobierno den un situacion inespera. Nos tur tabata testigo con manera efecto di domino, un pa un tur hotel, tur restaurant, tur negoshi mester a dal luz paga. Coronavirus a yega nos isla.

Ni un paar di dia despues di e prome anuncio di caso di COVID19, Minister Glenbert Croes a anuncia a ayudo social den forma di FASE. Un ayudo cu a cuminsa di practicamente nada pa despues coy forma manera cu FASE ta awe. Asina mes, tur dia tin cambio, tur dia tin adaptacion, tur dia ta suavisa e exigencianan pa purba yuda mas hopi hende cu ta posibel. E crisis aki a afecta 16 mil hende cu a aplica pa FASE/ZZP. Minister Glenbert Croes ta enfatisa cu NO tin un lista di negativo pasobra tur aplicacion ta wordo constantemente reevalua.

E mandatario a continua splicando, pa cumpli cu transparencia den FASE, di con e procedura ta, pa asina un y tur ta na altura di e proceso di comienso cu bo aplica te fin ora di pago di FASE.

E mandatario ta consciente cu tin hopi critica y ta gradici tur grito di critica pasobra tur ta un grito pa ayudo y FASE, su Ministerio y Gobierno di Aruba t'ey pa yuda un y tur. Ningun hende a premira e crisis aki. Ningun hende por a predeci e embergadura di e crisis aki cu a afecta tur hende directamente. E crisis aki a afecta hasta esunnan cu a keda cu trabou. Y mescos cu Gobierno a sali actua di biaha cu anuncio di FASE, asina tambe Gabinete Wever Croes regularmente ta ampliando, suavisando criteria y exigencia di FASE pa purba acomoda y yuda lo mas hopi hende cu ta posibel. P'esey a bin cu FASE, pa yuda tur hende cu a perde entrada pa via di e crisis ocasiona pa COVID19.

Durante rueda di prensa Minister Glenbert Croes a haci un presentacion amplio cu cifranan. Manera e mandatario a publica: tabatin 13.093 aplicacion di cual ainda tin 1851 incompleto. Un total di 1932 a aplica dos biaha of mas. Entre luna di april y juni un total di 11.700 pago a keda efectua. Mas o menos 6000 hende cu inicialmente a haya FASE a bay over na Loonsubsidie.
Te cu e dia di awe 11.089.694 miyon a wordo paga na FASE cual pago ta ser efectua pa Directie Financiën despues di pasa su control stricto y rigoroso. Algun pago ta bay cash pa esunnan cu no tin un cuenta bancario cual ta sosode directamente via Departamento di Asunto Social.

Pa loke ta trata FASE/ZZP - comerciante independiente sin trahado, den e sector aki a conoce un total di 2955 aplicacion di cual 858 tabata dobel, 1460 ta incompleto.

Pues di nos banda e apelacion, yuda nos yuda bo pasobra nos kier yuda bo. Abo di bo banda cumpli cu manda tur e rekisito y exigencianan pa nos por yuda bo lo antes posibel.

Minister Glenbert Croes a termina haciendo un apelacion firme y fuerte riba e consciencia di nos hendenan: no kere cu pasobra nos tin 0 caso di corona esey kiermen cu nos a sali di e crisis. Ainda tur hotel ta cera. Ainda mayoria restaurant ta cera. Ainda tin hopi negoshi cu ta cera. Esunnan cu a habri mes, no ta draai manera antes mas pasobra e cantidad di hendenan cu tin un entrada ta hopi menos cu prome cu e crisis. Y esunnan cu ainda tin entrada ta ganando menos cu anteriormente. Pues Aruba ta den crisis y nos pueblo mester di un consciencia nobo pa hunto nos sobrepasa e temporada dificil cu nos ta bibando. Ban pone nos miho pasionnan hunto pa crea e Aruba nobo.
Aruba tin un oportunidad unico pa renace den e Aruba nobo cu nos tur ta desea. Un biaha mas nos tin nos destino den nos man pa crea e Aruba cu nos ta desea di laga como herencia pa nos yiunan, un herencia cu nan por ta orguyoso di dje. E biaha aki nos lo no ta cuminsando for di 0 pero for di experiencia cu 34 aña di Status Aparte a duna nos.

FONDO DI ASISTENCIA SOCIAL DI EMERGENCIA (FASE)

Aruba
SU RECUPERACION
Y FUTURO





GOBIERNO DI ARUBA

Fondo di Asistencia Social
di Emergencia

COVID-19 EXIT



- Fondo di Asistensia Social di Emergencia - FASE
- Un ayudo financiero pa esun cu a wordo afecta pa crisis di Covid-19
- Tur trahado cu a perde entrada completo
- 2 seccion den FASE
  - Trahado
  - ZZP-er

COVID-19 EXIT

FONDO DI ASISTENCIA SOCIAL DI EMERGENCIA (FASE)

CRITERIA DI EVALUACION PA TRAHADO



- E aplicado mester tin un ID/ Paspoort valido
- Permiso valido (unda ta aplicabel)
- Ultimo payslip of ultimo 2 si ta cobra pa quincena
- Carta di dunado di trabou firma
- Un cuenta bancario local riba nomber di e aplicado

COVID-19 EXIT

AMPLIACION DI E CRITERIANAN DI FASE



- Pensionado cu ta trahando

  Afl. 450,-

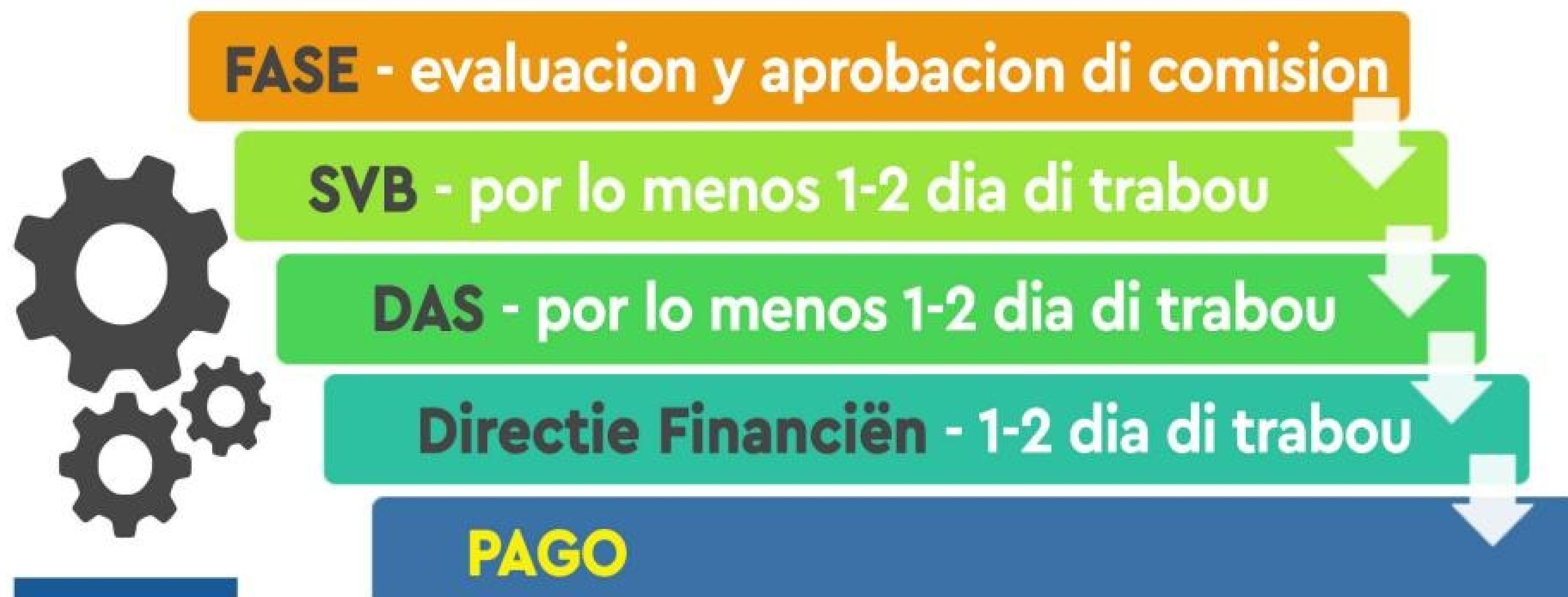
- Parttimers

  Afl. 450,-

COVID-19 EXIT

FONDO DI ASISTENCIA SOCIAL DI EMERGENCIA (FASE)

PROCESO DI FASE



COVID-19 EXIT

LISTA DI APROBACION TRAHADO

faselhelpdesk.com

FASE HELPDESK
Formulario di registracion

Gobierno di Aruba | DPL | PNT | Directie Arbeid & Onderzoek | Departamento di Asunto Social

Jama gratis: 2800707

Scoge di e siguiente opcionnan:

- Lista di aprobacion di trahado
- Lista di aprobacion di Comerciante Independiente (ZZP)
- Numberman pa tuma contacto cu FASE helpdesk
- Download procedura FASE
- Formulario trahado
- Formulario Comerciante Independiente sin trahado (ZZP)

4626
4627
4628
4629
4630
4631
4632
4633
4634
4635
4636
4637
4639
4640
4642
4643
4645

COVID-19 EXIT

FONDO DI ASISTENCIA SOCIAL DI EMERGENCIA (FASE)

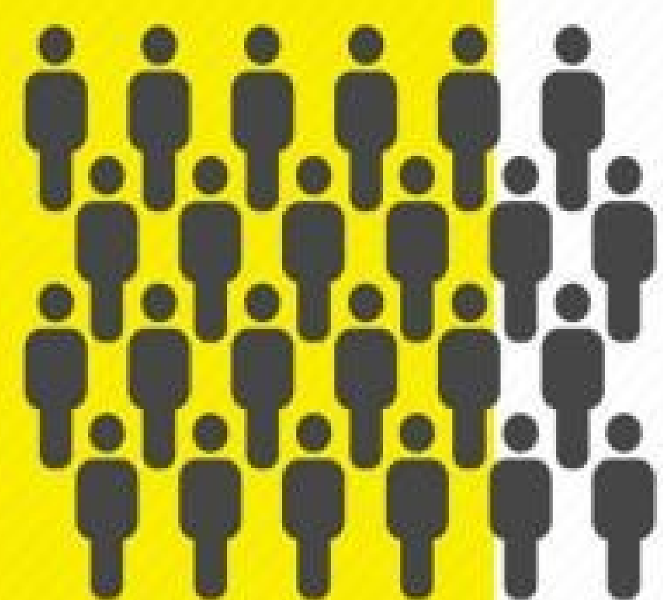
MOTIBO CU PAGONAN NO TA PASA



- Number di cuenta bancario NO TA CORECTO
- Cuenta bancario ta riba nomber di otro persona
- No tin cuenta bancario
- Dunado di trabou a haya Loonsubsidie

COVID-19 EXIT

CANTIDAD DI TRAHADO CU A APLICA PA FASE



Total registracion trahado	13.093
Total den reevaluacion	1.342
Total dobel/tripel of mas	1.932
Total incompleto	1.851
Total pago pa April y Mei	11.730 = 11 MIYON FLORIN+
Den proceso pa ricibi pago	642

COVID-19 EXIT

FONDO DI ASISTENCIA SOCIAL DI EMERGENCIA (FASE)

OVERZICHT DI FINANCIËN

Het aantal uitbetalingen door FASE tot op heden

Run Nummer	Betaaldatum	Aantal April	Aantal Mei	Bedrag April	Bedrag Mei	Totaal Aantal	Totaal Bedrag
1	29-Apr	3,134		2,977,300.00		3,134	2,977,300.00
2	5-May	754		716,300.00		754	716,300.00
3	7-May	581		551,950.00		581	551,950.00
4	8-May	337		320,150.00		337	320,150.00
5	13-May	421		399,950.00		421	399,950.00
6	14-May	407		386,650.00		407	386,650.00
7	15-May	768		729,600.00		768	729,600.00
8	15-May	515		489,250.00		515	489,250.00
9	18-May	2		1,900.00		2	1,900.00
10	19-May	448		467,266.00		448	467,266.00
11	19-May	78		74,100.00		78	74,100.00
12	20-May	154		146,300.00		154	146,300.00
13	20-May	362		343,900.00		362	343,900.00
14	27-May	422		372,560.00		422	372,560.00
15	27-May	111		74,950.00		111	74,950.00
16	28-May	288		207,100.00		288	207,100.00
17	28-May		2,469		2,307,054.00	2,469	2,307,054.00
18	5-Jun	131		170,132.00		131	170,132.00
19	5-Jun		131		170,132.00	131	170,132.00
20	8-Jun		217		183,150.00	217	183,150.00
		8,913	2,817	8,429,358.00	2,660,336.00	11,730	11,089,694.00



COVID-19 EXIT

CRITERIA Y REKISITO "ZZP"

Comerciante Independiente sin trahado

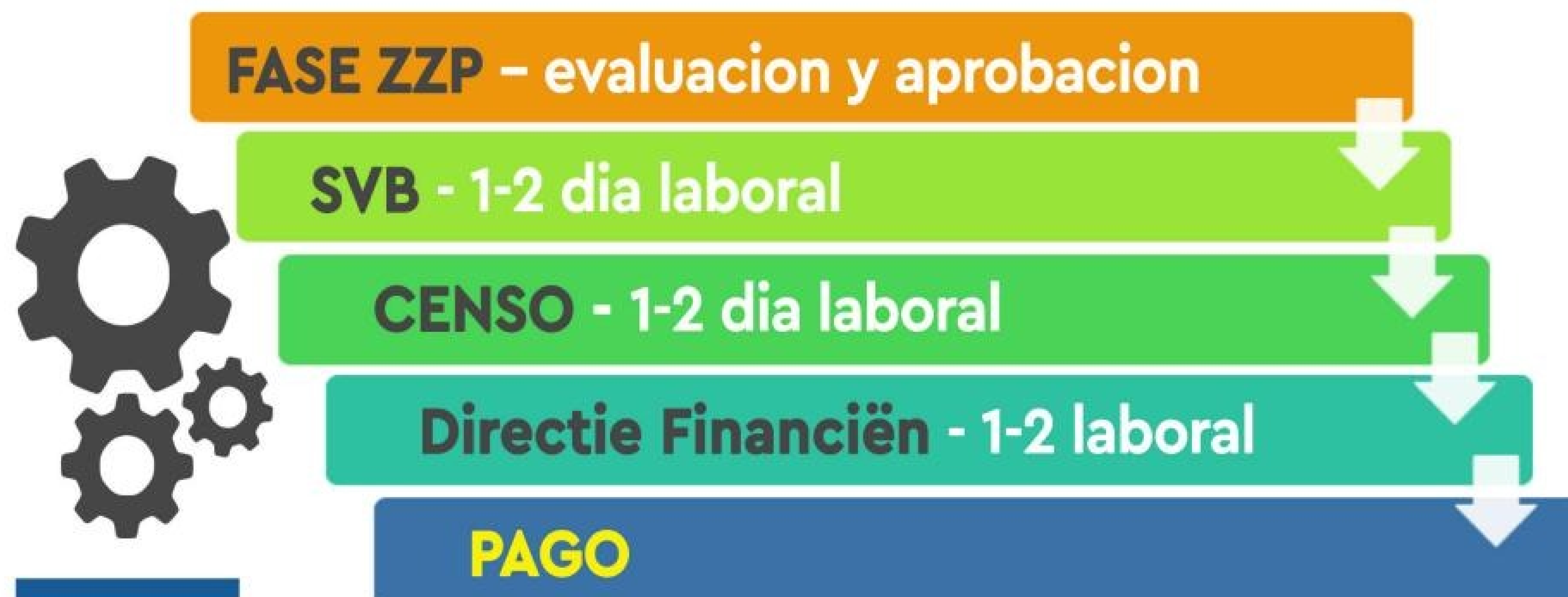


- E aplicado mester tin un ID/ Paspoort valido
- Permiso valido
- Ultimo 2 of 3 luna BBO di 2020
- Registro Camara di Comercio (KVK) 2019/2020
- Un cuenta bancario local riba e aplicado su nomber

COVID-19 EXIT

FONDO DI ASISTENCIA SOCIAL DI EMERGENCIA (FASE)

PROCESO DI FASE - ZZP



COVID-19 EXIT

APROBACION

fasehelpdesk.com

FASE HELPDESK
Formulario di registracion

Gobierno di Aruba · DPL · PNT · Arbeid & Onderzoek · Departamento di Asunto Social

Jama gratis: 2800707

Scoge di e siguiente opcionnan:

Lista di aprobacion di trahado

Lista di aprobacion di Comerciante Independiente (ZZP)

Numberman pa tuma contacto cu FASE helpdesk

Download procedura FASE

Formulario trahado

Formulario Comerciante Independiente sin trahado (ZZP)

4626
4627
4628
4629
4630
4631
4632
4633
4634
4635
4636
4637
4639
4640
4642
4643
4645

COVID-19 EXIT

FONDO DI ASISTENCIA SOCIAL DI EMERGENCIA (FASE)

OVERZICHT FASE - ZZP



Total registracion ZZP	2.955
Registracion dobel	858
Total registracion CORECTO	2.097
Total compania positivo	670
Total cu a ricibi pago	357
Total incompleto	1.460
Den proceso di ricibi pago	313

COVID-19 EXIT

PUNTONAN IMPORTANTE PA ZZP



- Mester cumpli cu BBO/BAZV/BAVP di 2020
- Mester yena Persoonsnummer personal
- Mester yena ID nummer personal
- Mester yena estado civil
- Mester tin 0 empleado

COVID-19 EXIT

FONDO DI ASISTENCIA SOCIAL DI EMERGENCIA (FASE)

AVISO IMPORTANTE

FASE - Un fondo di asistencia social pa maximo 3 luna



Registra prome cu	15 mei 2020 – april, mei, juni
Registra prome cu	15 juni 2020 – mei, juni, juli
Registra ultimo	15 juli 2020 – juni, juli, augustus

Alomenos cu situacion laboral cambia

COVID-19 EXIT

RIBA WWW.FASEHELPDESK.COM TA HAYA



- Lista di aprobacion trahado
- Lista di aprobracion ZZP
- Lista di esunnan cu mester tuma contacto cu FASE
- Lista cu a bay over na LoonSubsidie

COVID-19 EXIT



REQUEST FOR EXPRESSION OF INTEREST (REOI)

with regard to the Aruba Refinery

Refineria di Aruba N.V./LLC, hereafter referred to as "RdA", is conducting a strategic orientation with regard to the Aruba Refinery. RdA invites experienced and qualified parties interested in future activities at the Aruba Refinery to identify themselves through this transparent Request for Expression of Interest (REOI) process.

Interested parties are invited to express their interest for the following tracks:

REOI-1

Track a) Resuming oil processing activity through lease and operation of existing installations and/or modernization thereof.

Track b) Additional industrial developments at locations still available within the refinery area,

e.g. LNG transshipment, petrochemical facilities, alternative clean industry, renewable energies, etc.

REOI-2

Track c) Repurposing of the Aruba Refinery by replacing existing installations and establishing entirely new industries.

KEY REQUIREMENTS:

- Future activity at the Aruba Refinery should be aimed at making a significant contribution to the Aruban economy and labor market.
- Future activity should also observe local regulations and industry best practices on Environment, Health and Safety (EHS).
- Future activity should observe the Kingdom of the Netherlands foreign affairs policy as well the economic and trade sanctions maintained by the US Office of Foreign Assets Control.

More information on these requirements, as well as information on the Aruba Refinery, can be found in the REOI Document and Appendices.

ABOUT ARUBA:

Aruba is an island and a constituent country within the Kingdom of the Netherlands situated in the southern Caribbean Sea, located about 1,000 km (620 mi) west of the main part of the Lesser Antilles and 29 km (18 mi) north of the coast of Venezuela. It measures 32 km (20 mi) long from its northwestern to its southeastern end and 10 km (6 mi) across at its widest point. Aruba is one of the four countries that form the Kingdom of the Netherlands, along with the Netherlands, Curaçao, and Sint Maarten.



ABOUT RdA:

Refineria di Aruba N.V. /LLC (RdA), established in Aruba at Caya Dick Cooper 11, San Nicolas, was incorporated on October 1, 2016 under the laws of Aruba to be the landlord of the properties that the Government of Aruba acquired from the transfer and master settlement agreement with Valero Aruba Holding N.V.. The Government of Aruba is the sole shareholder of RdA. The properties of RdA consist of the following assets:

- A 235,000 BPD Crude Oil Refinery of Medium Complexity;
- A Transshipment Terminal of 10.7 MMB Storage Capacity and Two Tugboats;
- A total of 13 MMB of storage capacity;
- Two Reef berths each with the capacity to handle Ultra Large Crude Carriers (ULCC);
- Approximately 3,750,000 square meters of long lease land.

CONTACT | **Please visit www.government.aw to download the official REOI Public Notice with registration and submission details.**

TIMELINE

REOI 1 & 2 Issue Date:	REOI 1 & 2 Closing Date:
June 8th, 2020	July 17th, 2020

Disclaimer: no rights can be derived from this publication. Please refer to the REOI Public Notice for all relevant information.



un

Feliz Dia

ISLAONLINE
PA INFORMACION
CORECTO Y BERDAD

Gabinete Wever-Croes